

No. 23418

---

**INTERNATIONAL FUND FOR AGRICULTURAL  
DEVELOPMENT  
and  
ETHIOPIA**

**Loan Agreement – *Agricultural Credit Project* (with  
schedules and General Conditions applicable to Loan  
and Guarantee Agreements of the Fund dated 11 April  
1978, as amended on 11 December 1978). Signed at  
Rome on 15 November 1983**

*Authentic text: English.*

*Registered by the International Fund for Agricultural Development on  
20 June 1985.*

---

**FONDS INTERNATIONAL DE DÉVELOPPEMENT  
AGRICOLE  
et  
ÉTHIOPIE**

**Accord de prêt – *Projet relatif au crédit agricole* (avec an-  
nexes et Conditions générales applicables aux accords  
de prêt et de garantie du Fonds en date du 11 avril 1978,  
telles qu'amendées le 11 décembre 1978). Signé à Rome  
le 15 novembre 1983**

*Texte authentique : anglais.*

*Enregistré par le Fonds international de développement agricole le 20 juin  
1985.*

[TRADUCTION — TRANSLATION]

LOAN AGREEMENT<sup>1</sup>

*Publication effected in accordance with article 12 (2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations as amended in the last instance by General Assembly resolution 33/141 A of 19 December 1978.*

ACCORD DE PRÊT<sup>1</sup>

*Publication effectuée conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies tel qu'amendé en dernier lieu par la résolution 33/141 A de l'Assemblée générale en date du 19 décembre 1978.*

<sup>1</sup> Came into force on 11 April 1984 by notification from the Fund to the Government of Ethiopia, in accordance with sections 10.01/02 of the General Conditions.

<sup>1</sup> Entré en vigueur le 11 avril 1984 par notification du Fonds au Gouvernement éthiopien, conformément aux sections 10.01/02 des Conditions générales.